Boletín informativo para Padres y Familias

Verano 2026

Si le gustaría leer este boletín en español, por favor haga clic en el Boletín informativo para Padres y Familias.

Estimados padres y familias:

Con la llegada de los calurosos meses de verano, ¡es un momento maravilloso para celebrar todo el esfuerzo que su hijo ha realizado este año escolar! Aunque el verano es un tiempo para descansar y relajarse, también es una gran oportunidad para mantener activo el cerebro de su hijo. Puede aprovechar estas vacaciones para reforzar sus habilidades lingüísticas en un entorno divertido.

Leer juntos es una de las mejores maneras de lograrlo. Ya sea leyendo un cómic, una historia favorita o incluso una receta mientras preparan la cena, estos momentos ayudan a su hijo a mantenerse conectado con su aprendizaje. Al animar a su hijo a leer y hablar tanto en inglés como en su idioma materno este verano, le está ayudando a construir una base sólida para el año que viene. ¡Esperamos que esta edición les brinde muchas ideas para que este sea un verano de descubrimientos y alegría!

En este boletín, encontrarán más información sobre los siguientes temas:

- Conozca los resultados de TELPAS y STAAR de su hijo
- Descubra cómo el bilingüismo puede contribuir a la salud cerebral
- Consejos para aprender más sobre la huella digital de su hijo
- Ayude a su hijo a planificar su carrera con My Texas Future y Texas Reality Check

No olvide completar una breve encuesta para compartir cualquier información o sugerencia que tenga para el próximo boletín. ¡Valoramos sus comentarios!

Gracias por todo lo que hacen para apoyar a su hijo a través de su desarrollo lingüístico.

Atentamente,

Equipo de Apoyo Bilingüe Emergente

Anuncios

Portal familiar de las Evaluaciones de Texas: Resultados de los estudiantes disponibles



¡Es hora de ver cuánto ha aprendido su hijo este año! Ya puede iniciar sesión en el Portal de la Familia de las Evaluaciones de Texas para revisar las puntuaciones de STAAR y TELPAS de su hijo. Estos resultados son importantes porque muestran qué tan bien está aprendiendo su hijo el material del nivel de grado y cómo están progresando sus habilidades en el idioma inglés.

Para ver los resultados, necesitará el código de acceso único de su hijo y su fecha de nacimiento. Por lo general, puede encontrar este código en una boleta de calificaciones del año anterior o preguntando en la escuela de su hijo. Una vez que haya iniciado sesión, podrá ver qué preguntas respondió correctamente su hijo y encontrar recursos para ayudarle a mejorar en áreas específicas.

Una vez que haya revisado las puntuaciones, le animamos a ponerse en contacto con el maestro de su hijo. Puede preguntarle cómo se utilizarán estos resultados para ayudar a su hijo en el salón el próximo año. Establecer una sólida colaboración con los maestros es una de las mejores formas de apoyar el éxito académico de su hijo.

Reserve la fecha: Conferencia de Participación de Padres y Familias

Marquen sus calendarios para la Conferencia de Participación de Padres y Familias (PFE, por sus siglas en inglés) 2026, que ahora forma parte de GCA Con (Conferencia de Administración de Cumplimiento de Subvenciones).

Este evento estatal está diseñado para familias que deseen aprender más sobre los programas que apoyan a los niños en el aprendizaje del inglés y el éxito en todas las materias.

Detalles de la conferencia

- **Fechas:** 10 al 12 de noviembre de 2026
- **Ubicación:** Henry B. González Convention Center
- **Día de los Padres:** 10 de noviembre

Inscripción para el Día de los Padres

- La inscripción se abre el 11 de mayo
- Costo: $50 por persona
- No se ofrecerá servicio de cuidado de niños

Las familias tendrán la oportunidad de aprender, establecer contactos e interactuar con educadores y programas que apoyan a los estudiantes multilingües en todo Texas.

Para más información y actualizaciones sobre la inscripción, visite: https://pfetexas.net/gcacon

¡Reserve la fecha para no perderse esta oportunidad!

Beneficios del bilingüismo

Un cerebro sano para toda la vida



Nuevas investigaciones demuestran que hablar dos idiomas no solo ayuda en la escuela; de hecho, protege el cerebro a medida que envejecemos. Estudios recientes de la Clínica Mayo han encontrado que las personas que usan dos idiomas a diario pueden retrasar los síntomas de enfermedades de la memoria, como la demencia y el Alzheimer, entre cuatro y cinco años. Esto se debe a que la gestión constante de dos sistemas lingüísticos fortalece las funciones ejecutivas del cerebro.

Mantenerse conectado con sus raíces

Hablar más de un idioma ayuda a su hijo a mantenerse conectado con su identidad. Al hablar en el idioma materno de la familia, los niños pueden hablar fácilmente con abuelos, primos y otros miembros de la familia, lo que ayuda a mantener vivas las historias y tradiciones familiares.



Esta conexión fomenta un fuerte sentido de pertenencia y orgullo en su familia, y brinda a su hijo una base sólida y la confianza para alzar su voz ante el mundo.

Centro de recursos

Ayudando a las familias a comprender, apoyar y abogar

Los recursos que se presentan a continuación le ayudan a usted y a su familia a comprender los ELPS, le ofrecen orientación sobre la escuela de su hijo y le indican cómo involucrarse más en la educación de su hijo.

Estándares de desempeño del idioma inglés (ELPS, por sus siglas en inglés)

Los ELPS son los estándares utilizados en las escuelas de Texas para describir lo que los estudiantes bilingües emergentes deben saber y ser capaces de hacer a medida que fortalecen su inglés. Estos estándares se centran en cuatro áreas principales:

- Escuchar,
- Hablar,
- Leer y
- Escribir.



Los maestros utilizan los ELPS para asegurar que los estudiantes progresan en inglés, al mismo tiempo que aprenden las materias escolares habituales, como matemáticas y ciencias. Comprender estos estándares ayuda a los padres a conocer los objetivos específicos que la escuela ha establecido para el desarrollo lingüístico de sus hijos.

Actividades para hacer en casa



La sección "Actividades para hacer en casa" del portal TXEL es un excelente recurso para encontrar ayuda para su estudiante. Encontrará una lista de sitios web y programas informáticos gratuitos que ayudarán a desarrollar las destrezas de lectura y escritura en inglés de su hijo, además de despertar su interés en otras áreas temáticas, tales como las matemáticas, las ciencias y los estudios sociales.

Centro de Información y Capacitación para Padres (PTI, por sus siglas en inglés)

Un PTI es un centro financiado por el Departamento de Educación de EE. UU., para brindar asistencia a las familias de estudiantes con discapacidades. En Texas, cuatro proyectos PTI son administrados por una organización sin fines de lucro llamada Partners Resource Network. Esta red presta servicios a padres de niños con discapacidades desde el nacimiento hasta los 26 años de edad. Estos proyectos ofrecen servicios gratuitos para ayudar a las familias a:



- Comprender la discapacidad de su hijo, así como las leyes estatales y federales pertinentes.
- Encontrar diversas opciones de programas y servicios.
- Participar como miembros del equipo durante la preparación de un Programa Educativo Individualizado (IEP, por sus siglas en inglés).
- Comunicarse de manera más eficaz con los profesionales escolares y desarrollar habilidades de defensa de derechos (abogacía).
- Construir una sólida red de apoyo.

El objetivo de estos proyectos es empoderar a los padres y a los jóvenes para que se conviertan en agentes activos en la toma de decisiones sobre su propio futuro. Para obtener más información sobre los proyectos PTI, visite hoy mismo https://prntexas.org.

Conectando con su hijo

En esta sección, analizamos cómo supervisar los hábitos en línea de su hijo. Utilice estas preguntas para fomentar la confianza y conocer las herramientas digitales y los juegos que su hijo más disfruta.

Conectando con su hijo: Su mundo digital

En el mundo actual, una gran parte del aprendizaje y de la vida social de su hijo se desarrolla en línea. Desde ver videos educativos hasta jugar con amigos, el "mundo digital" es donde pasan gran parte de su tiempo. En lugar de limitarse a comprobar si han terminado sus tareas escolares en línea, intenta interesarse por sus experiencias digitales. Estas conversaciones le ayudan a mantenerse conectado con lo que ven y a garantizar su seguridad mientras exploran.



Intente hacerles estas preguntas para saber más sobre la vida en línea de su hijo:



“¿Cuál es la cosa más interesante que aprendiste de un video o sitio web esta semana?”

Esto convierte el tiempo frente a la pantalla en una oportunidad de aprendizaje. Le da a su hijo la oportunidad de practicar sus habilidades lingüísticas al explicarle un nuevo concepto. Ya se trate de un dato científico o de una manualidad, mostrar interés por lo que descubre refuerza su confianza.

“Si pudieras enseñarme a usar una aplicación o un juego que te guste, ¿cuál sería?”

A los niños les encanta ser los "expertos". Cuando les deja que le enseñen, se crea un vínculo y le ayuda a ver exactamente cómo funcionan esas aplicaciones y juegos. También es una excelente manera para que practiquen cómo dar instrucciones claras en inglés o en el idioma que hablen en casa.

“¿Hay algo que hayas visto hoy en línea que te haya hecho sentir confundido o incómodo?”

Esta es una forma amable de hablar sobre la seguridad digital. Al hacer esta pregunta con regularidad, creará un espacio seguro donde su hijo siente que puede acudir a usted si ve algo que le asuste, le resulta ofensivo o le confunde, sin temor a meterse en problemas.



Para profundizar en estas conversaciones, pruebe con los "10 minutos libres de tecnología". Reserve 10 minutos durante la cena o antes de ir a dormir en los que todos —incluidos los adultos— guarden sus teléfonos. Esto le demuestra a su hijo que aunque el mundo digital es fascinante, la conexión real que tiene con él es lo más importante.

Aprendizaje en casa



Cuando su hijo explora actividades creativas en casa, usted le ayuda a conectar lo que aprende en clase con el mundo real. Estos sencillos momentos fomentan la confianza y la curiosidad que su hijo necesita para tener éxito en múltiples idiomas.



Arte con el alfabeto

Para los estudiantes más jóvenes, el "Arte con el alfabeto" es una forma maravillosa y táctil de practicar el reconocimiento de las letras. Utilice materiales que tenga en casa —como frijoles, pasta o incluso piedrecitas— para "trazar" y crear letras sobre una hoja de papel. Este enfoque práctico ayuda a los niños a recordar la forma de las letras y vincula el arte con el aprendizaje de la lectura y la escritura.

Dibuja tu propio final

Después de leer un libro o ver una película juntos, pídale a su hijo que dibuje un nuevo final para la historia. Esta actividad le ayuda a ejercitar su imaginación y a comprender mejor el relato al reflexionar sobre los personajes y la trama. Cuando termine, pídale que le explique su nuevo final en inglés o en su idioma materno. Esto contribuye a desarrollar sus habilidades de expresión oral.

Aprendizaje interactivo en línea

Existen muchas herramientas gratuitas en internet que hacen que practicar un nuevo idioma parezca un juego. Sitios web como **Starfall** ofrecen historias y canciones divertidas para ayudar a los niños con la fonética y la lectura. Si desea apoyar a su hijo en su camino hacia el bilingüismo, **The Spanish Experiment** ofrece cuentos infantiles muy conocidos, narrados en voz alta por hablantes nativos. Estos recursos son excelentes para un aprendizaje interactivo que pueden realizar juntos en una tableta o en una computadora.

Estas sencillas actividades ayudan a su hijo a sentirse seguro y curioso mientras desarrolla sus habilidades día tras día.

Mantenga las habilidades durante el verano



El verano es un momento maravilloso para relajarse, pero también es una gran oportunidad para practicar las habilidades lingüísticas mientras se divierten. Puede ayudar a su hijo a estar listo para la escuela con actividades diarias sencillas que no se sientan como trabajo extra. Estos pequeños pasos ayudan a su hijo a sentirse seguro y preparado para el nuevo año escolar.

Intenten leer juntos durante al menos 15 minutos cada día. Puede usar libros de la biblioteca local en inglés o en su idioma materno. Leer en cualquier idioma ayuda a construir un cerebro más fuerte. También puede animar a su hijo a escribir cartas a familiares o llevar un diario de verano sobre sus aventuras. Jugar juegos de palabras como "I Spy" (Veo, veo) o "Scrabble" es otra forma divertida de practicar palabras nuevas juntos.

Preparación universitaria y profesional

Prepararse para el futuro es algo que tanto los estudiantes como las familias pueden hacer juntos. Con la ayuda de los recursos disponibles, las familias pueden ayudar a los estudiantes a vincular sus intereses actuales con sus futuras carreras profesionales y metas financieras. Esta planificación ayuda a garantizar que la educación del estudiante conduzca a una vida que sea, a la vez, gratificante y económicamente viable.



Explorando intereses con [My Texas Future]

Ya sea que el estudiante desee asistir a la universidad, a una escuela de oficios o iniciar un aprendizaje práctico, My Texas Future le muestra los pasos necesarios para alcanzar esos objetivos. My Texas Future es una herramienta en línea que ayuda a los estudiantes a informarse sobre diversas carreras profesionales y la formación académica requerida para cada una de ellas. Las familias pueden utilizar este recurso para analizar las materias favoritas y los pasatiempos del estudiante, y así descubrir cómo estos se relacionan con empleos reales. Cuando los estudiantes logran ver la conexión entre sus intereses y sus estudios, a menudo se sienten motivados a esforzarse y obtener buenos resultados académicos.

Planificación financiera con [Texas Reality Check]



Una vez que el estudiante tiene una idea de la carrera profesional que le interesa, es importante comprender el estilo de vida que dicho trabajo le permitiría mantener. Texas Reality Check es un sitio web que ayuda a las familias a conocer el costo real de la vida. Los estudiantes pueden elegir el tipo de vivienda, transporte y actividades de entretenimiento que desean tener cuando sean adultos. A continuación, la herramienta les indica cuánto dinero tendrían que ganar para poder costear esas elecciones.

Al comparar el salario estimado de una carrera profesional con los resultados obtenidos en Texas Reality Check, las familias pueden determinar si la elección profesional del estudiante se ajusta al estilo de vida que este desea. Esto ayuda a los estudiantes a comprender el valor de su educación y a reconocer cómo su esfuerzo y dedicación en el presente pueden beneficiarlos en el futuro.

Pensamientos finales

Mantener una mentalidad de aprendizaje durante el verano no tiene por qué sentirse como ir a la escuela. Se trata de conservar la curiosidad, hacer preguntas y aprender a través del juego y las conversaciones cotidianas. Cuando las familias continúan aprendiendo durante las vacaciones, los estudiantes se sienten más seguros y preparados para el inicio del nuevo año escolar.

Dar pequeños pasos ahora —como visitar la biblioteca o explorar los recursos de TXEL mencionados en esta edición— puede ayudar a facilitar el regreso a clases en otoño. ¡Les deseamos a usted y a su familia un verano seguro, feliz y productivo!

Boletines anteriores

Puede encontrar todos nuestros boletines informativos en la página de boletines informativos del sitio web TXEL.org. Haga clic en las ediciones anteriores para encontrar información y recursos adicionales diseñados para usted y su hijo.





Suscríbese al sitio

Manténgase informado sobre los recursos y el apoyo disponibles.
suscribiéndose al portal web Txel.org de TEA

Haga clic en ¡Suscríbase hoy!

Apoyo a estudiantes bilingües emergentes en Texas

TXEL.org es un portal web que proporciona información y recursos relevantes, accesibles e impactantes para apoyar a los líderes educativos, maestros, padres y familias, y socios comunitarios para garantizar el éxito académico de los estudiantes bilingües emergentes del estado.

Contáctenos en: https://www.txel.org/contact/

Correo electrónico: EmergentBilingualSupport@tea.texas.gov

Visite: www.tea.texas.gov